

# Le VC Frileuse-Sanvic es

## Vainqueurs de Saint-Pierre de Varengeville en finale (5-3), hier Havrais ont remporté leur vingt-septième titre de champion le prochain, c'est pour quand ?

Pour la première fois depuis neuf ans qu'il organisait au Havre les phases finales du championnat de France de polo-vélo, le VC Frileuse-Sanvic n'a pas laissé passer l'occasion de confirmer son hégémonie sur la discipline. En prenant le meilleur sur Saint-Pierre de Varengeville, au terme d'une rencontre âprement disputée, les Havrais ont conservé le titre national qu'ils détenaient depuis 1991. Mais n'allez surtout pas croire que toutes ces victoires ont assouvi la rage de vaincre du capitaine Stéphane Malandain. « C'est un toujours un vrai plaisir de gagner. On ne s'en lasse pas ».

Batus à deux reprises par les pédales de Varengeville au cours de la saison régulière, les Maritimes ont remis les pendules à l'heure ce week-end. Menés contre le cours du jeu, après le but inscrit dès la neuvième minute par Stéphane Paris, les coéquipiers de Jean-Mickaël Languille rectifièrent le tir sans tarder. En égalisant tout d'abord à la suite d'une action individuelle de Stéphane Malandain, qui remonta tout le terrain avant de mystifier Jean-Claude Quibel. Puis en prenant l'avantage juste avant la pause par l'intermédiaire de Guillaume Puzo (2-1, 25e), auteur la veille de quatre buts face à l'ES Gervais-Lilas.

### « Une belle revanche »

En seconde période, les Havrais campèrent dans la moitié de terrain visieuse et Jean-Pierre Malandain concrétisa leur domination sans partage d'un puissant tir à mi-hauteur (3-1, 48e). Le capitaine varen-

gevilais Stéphane Paris eut beau réduire le score dans la foulée, il ne put jeter le trouble dans le camp havrais. En six minutes, le VC Frileuse-Sanvic se mit définitivement à l'abri, sous l'impulsion des frères Malandain. Jean-Pierre inscrit le quatrième but, Stéphane le cinquième et dernier de sa formation (5-2, 56e). Le dernier mot revint toutefois aux pédales de Varengeville et à Dominique Harel, qui surprit à la dernière minute la vigilance de son homonyme Jérôme (5-3, 59e).

« On n'était pas favorisés mais on ne voulait surtout pas perdre chez nous. On a pris une belle revanche sur Saint-Pierre de Varengeville », apprécie Stéphane Malandain, dont l'entorse à la cheville ne l'a pas empêché de terminer en tête du classement des buteurs, en compagnie du Francilien Didier Derly, avec neuf réalisations en deux matches. Sélectionné en équipe de France avec ses coéquipiers Jean-Mickaël Languille et Jean-Pierre Malandain, le capitaine du VC Frileuse-Sanvic sera l'une des valeurs sûres de la sélection tricolore lors des championnats du monde à Londres, du 22 au 29 juillet.

En lever de rideau du choc entre les deux clubs haut-normands, l'ASC Pessac a dû batailler dur pour venir à bout de l'ES Gervais-Lilas. Les Franciliens ont en effet remporté le couvain à quatre reprises, avant de craquer pendant la prolongation (5-4). L'ASC Pessac a donc terminé à la troisième place de ces championnats de France et l'ES Gervais-Lilas à la quatrième.

François MANOURY



Médaille autour du cou et maillot tricolore sur le dos, les joueurs du VC Frileuse-Sanvic sont une nouvelle fois champions de France

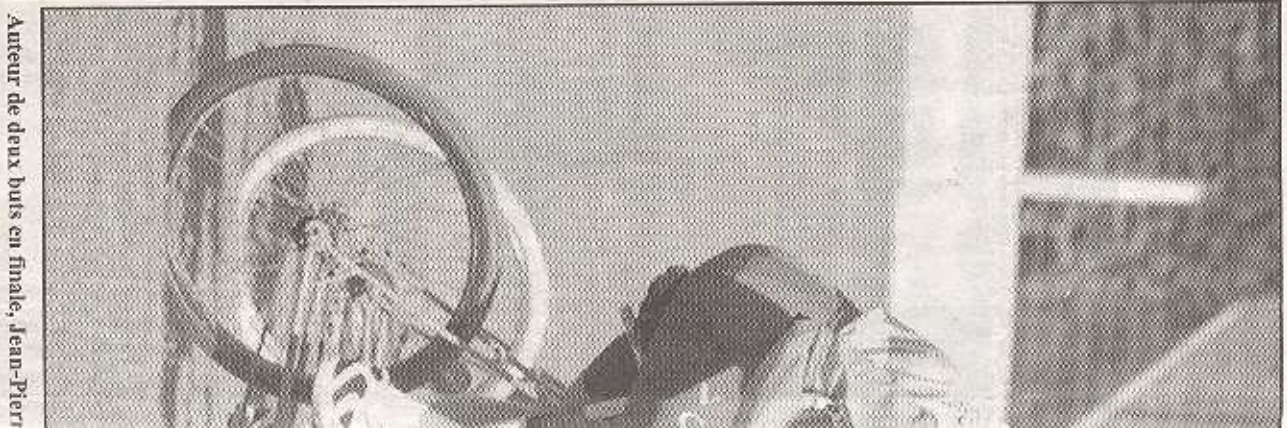
### FIGURES TECHNIQUES

#### Finale : VC Frileuse-Sanvic - P. Varengeville : 5-3

**Les équipes :**  
**VC Frileuse-Sanvic :** Jérôme Harel (Gh), Jean-Mickaël Languille, Jean-Pierre Malandain (48e, 56e), Stéphane Malandain (cap, 17e, 50e), Guillaume Puzo (25e), Jérôme Aubry, Sylvain Valentin, Denis Motoley.  
**Saint-Pierre de Varengeville :** Jean-Claude Quibel (Gh), Yann Lessage, Pascal Simeon, Stéphane Paris (cap, 9e, 49e), Dominique Harel (59e), Sylvain Chancelain, Jean-Pierre Pessac, Sébastien Mezauric.

#### Match pour la 3<sup>e</sup> place : ASC Pessac - ES Gervais-Lilas : 5-4 (AP)

**Les équipes :**  
**ASC Pessac :** Gérard Lasserre, Christian Calvo, Julien Lasserre, Jean-Claude Pardo (cap, 2e, 70e), Félix Lasserre, Marcel Filaireau, Bernard Calvo (31e, 35e, 42e).  
**ES Gervais-Lilas :** Alain Derly (Gh), Didier Derly (cap, 30e, 32e, 41e, 53e), Régis Carriacous, Damien Dorangeville, Jérôme Singery, Daniel Derly, Laurent Kyvelle.



Auteur de deux buts en finale, Jean-Pierre

# Le VC Frileuse-Sanvic est insatiable

**Vainqueurs de Saint-Pierre de Varengeville en finale (5-3), hier après-midi à la Cavée Verte, les Havrais ont remporté leur vingt-septième titre de champion de France, le onzième d'affilée. Le prochain, c'est pour quand ?**

Pour la première fois depuis neuf ans qu'il organisait au Havre les phases finales du championnat de France de polo-vélo, le VC Frileuse-Sanvic n'a pas laissé passer l'occasion de confirmer son hégémonie sur la discipline. En prenant le meilleur sur Saint-Pierre de Varengeville, au terme d'une rencontre éprement disputée, les Havrais ont conservé le titre national qu'ils détenaient depuis 1991. Mais n'allez surtout pas croire que toutes ces victoires ont assouvi la rage de vaincre du capitaine Stéphane Malandain. « C'est un toujours un vrai plaisir de gagner. On ne s'en lasse pas ».

Battus à deux reprises par les pédales de Varengeville au cours de la saison régulière, les Maritimes ont remis les pendules à l'heure ce week-end. Menés contre le cours du jeu, après le but inscrit dès la neuvième minute par Stéphane Paris, les coéquipiers de Jean-Mickaël Languille recroquèrent le tir sans tarder. En égalisant tout d'abord à la suite d'une action individuelle de Stéphane Malandain, qui remonta tout le terrain avant de mystifier Jean-Claude Quibel. Puis en prenant l'avantage juste avant la pause par l'intermédiaire de Guillaume Puzo (2-1, 25e), auteur la veille de quatre buts face à l'ES Gervais-Lilas.

## « Une belle revanche »

En seconde période, les Havrais campèrent dans la moitié de terrain vistrouze et Jean-Pierre Malandain concrétisa leur domination sans partage d'un puissant tir à mi-hauteur (3-1, 48e). Le capitaine varon-

gevilais Stéphane Paris eut beau réduire le score dans la foulée, il ne put jeter le trouble dans le camp havrais. En six minutes, le VC Frileuse-Sanvic se mit définitivement à l'abri, sous l'impulsion des frères Malandain. Jean-Pierre inscrit le quatrième but, Stéphane le cinquième et dernier de sa formation (5-2, 56e). Le dernier mot revint toutefois aux Pédales de Varengeville et à Dominique Harcl, qui surprit à la dernière minute la vigilance de son homonyme Jérôme (5-3, 59e).

« On n'était pas favoris mais on ne voulait surtout pas perdre chez nous. On a pris une belle revanche sur Saint-Pierre de Varengeville », apprécie Stéphane Malandain, dont l'entorse à la cheville ne l'a pas empêché de terminer en tête du classement des buteurs, en compagnie du Francilien Didier Derly, avec neuf réalisations en deux matches. Sélectionné en équipe de France avec ses coéquipiers Jean-Mickaël Languille et Jean-Pierre Malandain, le capitaine du VC Frileuse-Sanvic sera l'une des valeurs sûres de la sélection tricolore, lors des championnats du monde à Londres, du 22 au 29 juillet.

En lever de rideau du choc entre les deux clubs haut-normands, l'ASC Pesseac a dû batailler dur pour venir à bout de l'ES Gervais-Lilas. Les Franciliens ont en effet remonté le courant à quatre reprises, avant de craquer pendant la prolongation (5-4). L'ASC Pesseac a donc terminé à la troisième place de ces championnats de France et l'ES Gervais-Lilas à la quatrième.

François MANOURY



joueurs du VC Frileuse-Sanvic et France

5-3

Languille, Jean-Pierre Malandain, Puzo (25e), Jérôme Aubry, Sylvain Yam Lesage, Pascal Siméon, Sébastien, Jean-Pierre Pesquet, Sébas-

vrais-Lilas : 5-4 (AP)

ssere, Jean-Claude Pardo (cap. 2e, 42e), 32e, 43e, 53e), Régis Cartiaous, Gervais-Lilas



Auteur de deux buts en finale, Jean-Pierre Malandain a apporté son écot au brillant succès havrais